

Boletín de
la **Comisión Nacional**
de **Clasificación**
de **Enfermedades**

CNCE

Contenido

- Consideraciones sobre el Capítulo XX
"Causas externas de morbilidad y mortalidad"
- Mortalidad por causas obstétricas
- Actividades de capacitación
- Novedades



Ministerio de
Salud
Presidencia de la Nación



**Organización
Panamericana
de la Salud**

Oficina Regional de la
Organización Mundial de la Salud

Contenido

Consideraciones sobre el Capítulo XX “Causas externas de morbilidad y mortalidad”	3
Mortalidad por causas obstétricas	5
Actividades de capacitación	6
Novedades	7

Integrantes: Graciela Ballarino, Olga Casullo de Rinas, Vera Colantonio, María López de Neira, Mirta Reyes, Martha A. Mazás, Susana Zamora.

Coordinación: Adriana Orellano

Secretaria: Aurea Marisol de Arriba

Consideraciones sobre el Capítulo XX “Causas externas de morbilidad y mortalidad”

Se ha observado en la Dirección de Estadísticas e Información de Salud (DEIS) - Nivel Nacional del Sistema Estadístico de Salud (SES)- dificultades en la utilización de este Capítulo. A los efectos de facilitar la codificación se detallan a continuación algunas consideraciones.

Las patologías que deben ir acompañadas del código adicional de causa externa se hallan comprendidas en el Capítulo XIX “Traumatismos, envenenamientos y algunas otras consecuencias de causas externas (S00-T98)”.

Los códigos del Capítulo XX también pueden utilizarse como códigos adicionales opcionales en el caso de afecciones clasificadas en cualquier otro capítulo que tienen una causa externa

Ejemplos:

Varón 35 años

Servicio Dermatología

Diagnóstico principal: Dermatitis medicamentosa **L27.0** (*Erupción cutánea generalizada debida a drogas y medicamentos*)

Causa Externa: **Y57.9** (*Efectos adversos de drogas o medicamentos no especificados*)

Este Capítulo XX contiene los siguientes grupos:

Accidentes V01-X59	Accidentes de transporte V01-V99
	Otras causas externas de traumatismos accidentales W00-X59
Lesiones autoinfligidas intencionalmente X60-X84	
Agresiones X85-Y09	
Eventos de intención no determinada Y10-Y34	
Intervención legal y operaciones de guerra Y35-Y36	
Complicaciones de la atención médica y quirúrgica Y40-Y84	Drogas, medicamentos y sustancias biológicas causantes de efectos adversos en uso terapéutico Y40-Y59
	Incidentes ocurridos al paciente durante la atención médica y quirúrgica Y60-Y69

	Dispositivos médicos de diagnóstico y de uso terapéutico asociados con incidentes adversos Y70-Y82
	Procedimientos quirúrgicos y otros procedimientos médicos como la causa de reacción anormal del paciente o de complicación posterior, sin mención de incidente en el momento de efectuar el procedimiento Y83-Y84
Secuelas de causas externas de morbilidad y de mortalidad Y85-Y89	
Factores suplementarios relacionados con causas de morbilidad y de mortalidad clasificadas en otra parte Y90-Y98	

Ejemplos:

Ejemplo Nro. 1:

Varón de 57 años

Servicio Traumatología

Diagnóstico principal: Fractura de pierna

Otros diagnósticos: -----

Procedimientos: ----

Circunstancias: Accidente de moto, caída

Código: **T12.X** “Fractura de miembro inferior, nivel no especificado”.

Código de causa externa: **V28.9** “Motociclista lesionado en accidente de transporte sin colisión”

Ejemplo Nro. 2:

Varón de 37 años

Servicio Cirugía

Diagnóstico principal: complicación post-operatoria

Otros diagnósticos: ----

Procedimientos: ----

Circunstancias: ----

Código: **T81.9** “Complicación de procedimientos, no especificada”

Código de causa externa: **Y83.9** “Procedimiento quirúrgico no especificado”

Ejemplo Nro. 3:

Mujer de 58 años

Servicio Traumatología

Diagnóstico principal: Secuela de traumatismo

Otros diagnósticos: ----

Procedimientos: ----

Circunstancias: Accidente de auto ocurrido hace 2 años

Código: **T94.1** “*Secuelas de traumatismos que afectan múltiples regiones del cuerpo y las no especificadas*”.

Código de causa externa: **Y85.0** “*Secuelas de accidente de vehículo de motor*”

Se recomienda:

Si el informante especifica que ignora si fue accidente, suicidio o agresión, utilizar los códigos correspondientes a las categorías **Y10-Y34** “*Eventos de intención no determinada*” (Ver Nota Vol 1. pág. 1036) excepto que el diagnóstico o causa de muerte sea **Fractura SAI**. Al respecto en el Índice (Vol 3 CIE-10) en la Sección II “Causas externas de la lesión” dice:

Fractura (circunstancias desconocidas o no especificadas) X59.-

Lo que significa que cuando las circunstancias de la fractura no están consignadas debe codificarse como **accidental**.

Mortalidad por causas obstétricas

Ante consultas de las provincias y errores que se han detectado con relación a la codificación de mortalidad por causas maternas tardías se reitera lo publicado en el Boletín de la CNCE Serie 3 Nro. 31 pág. 7 de septiembre de 1997.

Defunción por muerte materna tardía: *Una defunción materna tardía es la muerte de una mujer por causas obstétricas directas o indirectas después de los 42 días pero antes de un año de la terminación del embarazo.*

También se reitera debido a haberse encontrado errores en la codificación de muertes maternas por causas obstétricas indirectas, la definición publicada en el Boletín de la CNCE Nro. 14, Serie 3 Nro 5, pág. 6 de febrero de 2009.

Defunciones obstétricas indirectas: *son las que resultan de una enfermedad existente desde antes del embarazo o de una enfermedad que evoluciona durante el mismo, no debidas a causas obstétricas directas pero sí agravadas por los efectos fisiológicos del embarazo.*

Actividades de capacitación

La Dirección de Estadísticas e Información de Salud (DEIS), con el apoyo de la Organización Panamericana de la Salud/Organización Mundial de la Salud (OPS/OMS) y la Comisión Nacional de Clasificación de Enfermedades (CNCE), realizó tres actividades de capacitación durante el transcurso del año 2010 en la que se puso en práctica la metodología de capacitación semipresencial con la utilización del Entorno Virtual de enseñanza a distancia.

- En la ciudad de Santa Fe, entre los días 13 al 15 de octubre se realizó un curso de capacitación sobre la utilización del Entorno Virtual para capacitación a distancia y para seguimiento de alumnos capacitados en forma presencial, destinado a los miembros de la Comisión Nacional de Clasificación de Enfermedades con el fin de formar docentes en el uso de esa herramienta para el dictado de cursos para el país, como también para países limítrofes.
- En la ciudad de Santa Rosa, Provincia de La Pampa, entre los días 8 al 12 de noviembre de 2010, se llevó a cabo el primer curso regional de mortalidad en el sur del país con la aplicación de esta nueva metodología pedagógica. Contó con participantes de las provincias de Chubut, San Luis, Mendoza, San Juan, Neuquén y La Pampa (Capital e interior), en total 70 alumnos de establecimientos con y sin internación y del nivel central de las provincias intervinientes. Además, como actividad complementaria, se realizó una charla dirigida a profesionales médicos sobre el correcto registro de causa de muerte en el Informe Estadístico de Defunción y de diagnósticos en el Informe Estadístico de Hospitalización. Asimismo se clarificó el uso de la Guía para los médicos sobre el empleo del Modelo Internacional para el registro de la causa de muerte y la Guía para médicos para orientar el llenado de la información médica del Informe Estadístico de Hospitalización.
- En la ciudad de Montevideo (Uruguay) entre los días 22 al 26 de noviembre de 2010 se desarrolló el “Segundo Curso de codificación de Morbilidad” con la aplicación de la modalidad semipresencial. En el mismo participaron 23 agentes, de instituciones dependientes del Estado y de establecimientos privados incorporados al sistema nacional.

Novedades

Se comunica a los señores codificadores y usuarios de la Clasificación de Procedimientos en Salud (CPS) que está en etapa de edición y publicación el Glosario de Términos Médicos, que será un complemento de dicha clasificación para facilitar su uso y comprensión tanto de la terminología utilizada en la Lista Tabular como en el Índice.

El mismo utiliza un lenguaje sencillo, de fácil comprensión, y no sólo contiene términos relacionados a procedimientos sino que también incluye conceptos anatomopatológicos.

Se invita a los señores codificadores y usuarios de la CIE-10 a enviar los casos de dudas en codificación de mortalidad o morbilidad así como otros problemas relacionados con el uso de la Clasificación a:

Dirección de Estadísticas e Información de Salud
(Comisión Nacional de Clasificación de Enfermedades)
Ministerio de Salud

Avenida 9 de Julio 1925, Piso 6º, Oficina 606
(C1073ABA) Ciudad Autónoma de Buenos Aires

E-mail: cnce@deis.gov.ar
direst@deis.gov.ar